

# Prevádzka, oprava, diely



## SaniSpray HP™ ProPack

### Sada chrbtových súprav 25T780, 25T781

### 3A8397C

SK

**Na použitie s ručnými rozstrekovačmi Graco SaniSpray HP 20 Cordless a HP 20 Electrostatic Handheld. Je určené na prenosné striekanie dezinfekčných prostriedkov rozpustných vo vode schválených len na aplikáciu postreku. Nie je určené na použitie s architektonickými farbami a nátermi. Nie je schválené na použitie v prostrediach s nebezpečenstvom výbuchu ani na (klasifikovaných) nebezpečných miestach. Je určené len na profesionálne použitie.**



### Dôležité bezpečnostné pokyny

Pred použitím zariadenia si prečítajte všetky varovania a pokyny v tejto príručke, v príručke k postrekovaču a na postrekovači a na balení ProPack. Oboznámte sa s ovládacími prvkami a správnym používaním zariadenia. Tento návod si odložte.



### Dôležité lekárske informácie

Prečítajte si kartu s lekársym upozornením dodanú s postrekovačom. Obsahuje informácie pre lekára týkajúce sa ošetrenia zranenia v dôsledku vstreknutia. Pri obsluhu zariadenia ju majte pri sebe.



[www.graco.com/sanisprayhp20esupport](http://www.graco.com/sanisprayhp20esupport)

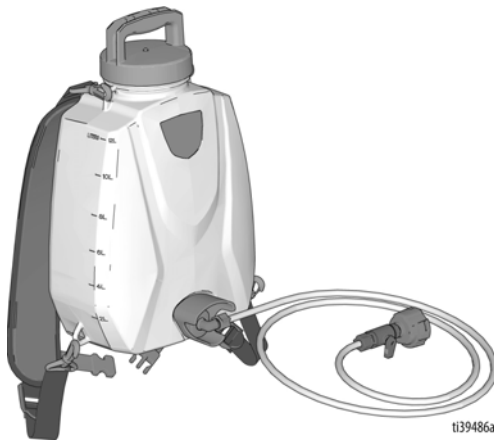


## VÝSTRAHA

### CHEMICKÉ RIZIKO

**Spôsob zabránenia vážnemu zraneniu:**

- Dodržiavajte všetky pokyny a požiadavky uvedené na štítku dezinfekčného prostriedku. Použitie dezinfekčného prostriedku schváleného Agentúrou pre ochranu životného prostredia EPA spôsobom, ktorý nie je v súlade s jeho popisom na štítku, je porušením federálneho zákona.
- Zariadenie po každom použití vypláchnite. Nikdy neskladujte dezinfekčný prostriedok v zariadení.
- Používajte ho len s vhodnými osobnými ochrannými prostriedkami.



Používajte len originálne náhradné diely od spoločnosti Graco.  
Použitie náhradných dielov, ktoré nie sú od spoločnosti Graco, môže viesť k zrušeniu platnosti záruky.

PROVEN QUALITY. LEADING TECHNOLOGY.

## Obsah

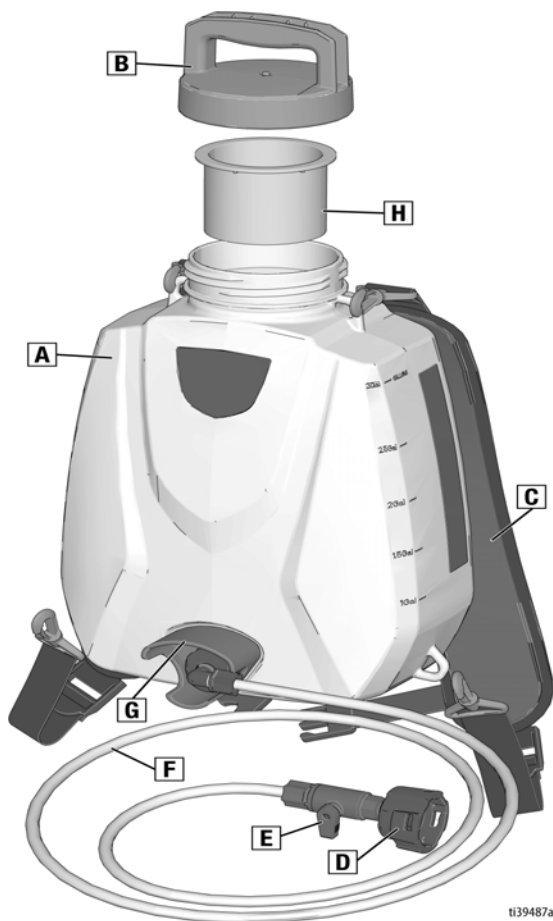
|                                            |           |
|--------------------------------------------|-----------|
| <b>Poznajte svoj ProPack</b>               | <b>3</b>  |
| <b>Spustenie</b>                           | <b>4</b>  |
| Postup na uvoľnenie tlaku                  | 4         |
| Začatie novej práce                        | 4         |
| Nastavenie popruhov chrbtovej súpravy      | 6         |
| <b>Spôsob striekania</b>                   | <b>7</b>  |
| Doplnenie ProPack                          | 7         |
| <b>Čistenie a skladovanie</b>              | <b>8</b>  |
| Čistenie striekacej pištole                | 8         |
| Vyčistenie ProPack                         | 8         |
| Skladovanie                                | 9         |
| <b>Riešenie problémov</b>                  | <b>10</b> |
| <b>Diely</b>                               | <b>11</b> |
| Zoznam dielov - SaniSpray HP ProPack       | 11        |
| <b>Technické údaje</b>                     | <b>12</b> |
| <b>Recyklácia a likvidácia</b>             | <b>13</b> |
| Koniec životnosti výrobku                  | 13        |
| <b>Návrh zákona č. 65 štátu Kalifornia</b> | <b>13</b> |
| <b>Obmedzená záruka spoločnosti Graco</b>  | <b>14</b> |
| <b>Informácie o spoločnosti Graco</b>      | <b>15</b> |

## Súvisiace návody

|        |                                                 |
|--------|-------------------------------------------------|
| 3A7649 | SaniSpray HP 20 Cordless (bezdrôtový)           |
| 3A8070 | SaniSpray HP 20 Electrostatic (elektrostatický) |

Návody sa dajú nájsť aj na stránke [www.graco.com](http://www.graco.com)

## Poznajte svoj ProPack



|   |                           |
|---|---------------------------|
| A | Nádrž ProPack Tank        |
| B | Veko                      |
| C | Popruhy chrbtovej súpravy |
| D | Adaptér rozstrekovača     |

|   |                 |
|---|-----------------|
| E | Rukoväť ventilu |
| F | Hadica          |
| G | Chránič         |
| H | ProPack Filter  |

## Spustenie

### Postup na uvoľnenie tlaku

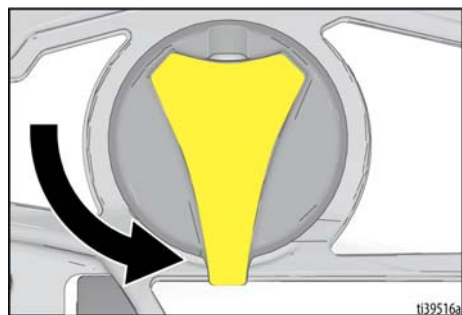


Vždy, keď uvidíte tento symbol, vykonajte postup na uvoľnenie tlaku.



Počas používania sa v tomto striekacom zariadení vytvára tlak 1000 psi (6,9 MPa, 68,9 bar). Aby sa pomohlo predísť vážnemu zraneniu v dôsledku pôsobenia kvapaliny pod tlakom, ako je napríklad vstreknutie pod kožu a špliechajúca kvapalina, vždy po skončení striekania a pred čistením, kontrolou, údržbou alebo prepravou zariadenia postupujte podľa časti **Postup na uvoľnenie tlaku**. Prečítajte si všetky varovania v manuáli k rozstrekovaču.

1. Vyberte batériu zo striekacej pištole.
2. Otočením gombíka napúšťania nadol do polohy napúšťania PRIME uvoľníte tlak.



### Začatie novej práce

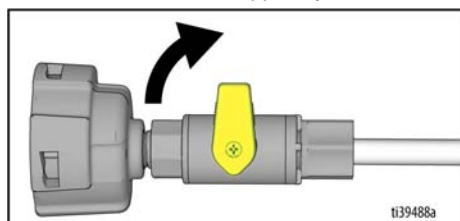
Pokyny výrobcu týkajúce sa správneho používania nájdete na štítku dezinfekčného prostriedku. Ak sa vyžaduje zriedenie, správne zriedíte dezinfekčný prostriedok.

Ak používate striekacie zariadenie úplne po prvýkrát, pozrite si časť **Prepláchnutie nového striekacieho zariadenia** v príručke k rozstrekovaču.

1. Vykonajte **Postup na uvoľnenie tlaku**, strana 4.

**POZNÁMKA:** Ak používate elektrostatický rozprašovač SaniSpray HP 20, skontrolujte, či je spínač napájania elektrostatickým nábojom v polohe VYPNUTÉ.

2. Otočte rukoväť ventilu v smere hodinových ručičiek do zatvorenej polohy.



3. Skontrolujte, či je filter ProPack v nádrži ProPack. Naplňte nádrž ProPack správne pripraveným dezinfekčným prostriedkom.

**POZNÁMKA:** Hladina kvapaliny musí byť nad pripojením hadice na nádrži ProPack.

## POZNÁMKA

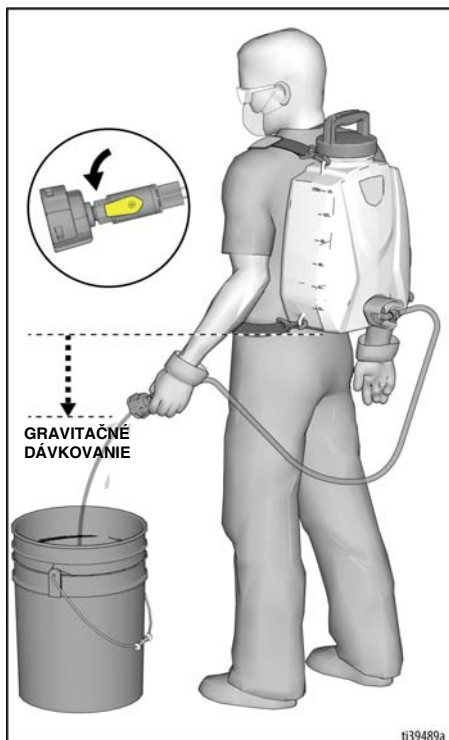
Na spustenie postrekovača je potrebné hadicu naplniť kvapalinou. Nepoužívajte postrekovač na sucho, mohlo by to poškodiť čerpadlo.

### 4. Naplňte ProPack nasledovne:

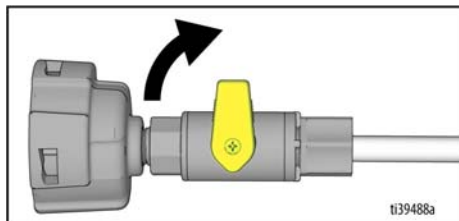
- Držte adaptér a hadicu ProPack pod nádržou ProPack. Namierťte striekáciu pištoľ do odpadovej nádoby.

**POZNÁMKA:** Počas procesu napúšťania nemôže byť hadica prevesená cez rameno alebo zahnutá cez popruhy chrbtovej súpravy.

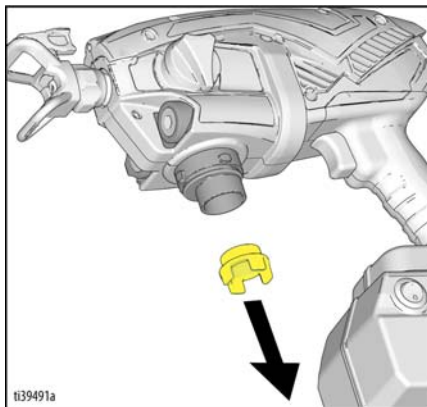
- Otočte rukoväť ventilu proti smeru hodinových ručičiek do otvorenej polohy.
- Nechajte tekutinu vytečť z adaptéra postrekovača po dobu 5 sekúnd.



- Otočte rukoväť ventilu v smere hodinových ručičiek do zatvorenej polohy.

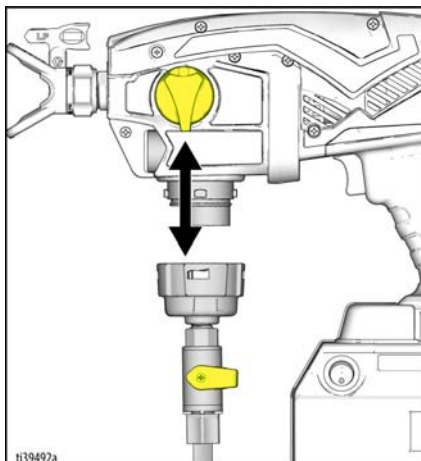


### 5. Vyberte filter čerpadla z postrekovača.



### 6. Pripojte ProPack k rozstrekovaču nasledovne:

- Rukoväť ventilu vyrovnajte s gombíkom Prime na rozstrekovači.
- Adaptér rozstrekovača potlačte na striekacie zariadenie. Otočením uzamknite.

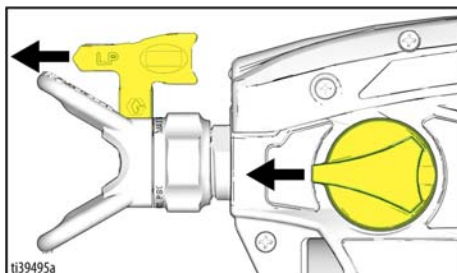


# Spustenie

7. Čerpadlo napustíte dezinfekčným prostriedkom nasledovne:
- a. Overte, či napúšťací gombík na striekacom zariadení smeruje nadol do polohy napúšťania PRIME.
  - b. Nainštalujte plne nabitú batériu do striekacieho zariadenia.
  - c. Nastavte reguláciu rýchlosti na postrekovači na 10.

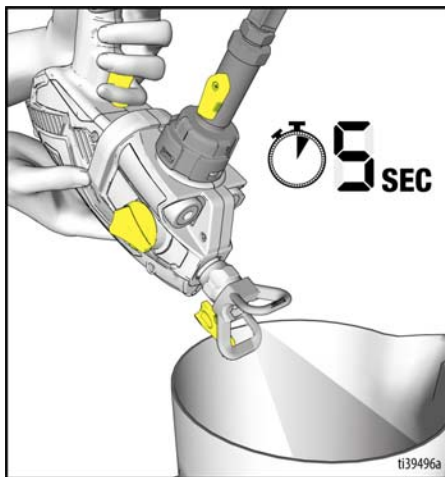


- d. Otočte rukoväť ventilu proti smeru hodinových ručičiek do otvorenej polohy.
- e. Overte, či sa striekací hrot nachádza vpredu v polohe striekania SPRAY. Napúšťací gombík na striekacom zariadení otočte dopredu do polohy striekania SPRAY.



- f. Otočte striekacie zariadenie hore nohami. Stlačte spúšť a striekajte po dobu 5 sekúnd. Ak striekacie zariadenie nezačne striekať v priebehu 5 sekúnd, **ZASTAVTE** a zopakujte spustenie podľa inštrukcii **Začatie novej práce**, strana 4.

**POZNÁMKA:** Pred pokračovaním v kroku 8 musí postrekovač postrekovať dezinfekčný prostriedok po dobu 5 sekúnd, aby sa natrel.



## POZNÁMKA

Nespúšťajte striekacie zariadenie bez kvapaliny. Spustenie striekacieho zariadenia nasucho spôsobí poškodenie čerpadla.

8. Teraz ste pripravení na striekanie!

## Nastavenie popruhov chrbtovej súpravy

Najlepšie výsledky dosiahnete, keď budete nosiť ProPack plný dezinfekčného prostriedku a nastavíte popruh. ProPack by mal pohodlne spočívať v spodnej časti chrbta a stále poskytovať dostatočnú slobodu pohybu na jednoduchú obsluhu zariadenia.

## Spôsob striekania

Pozrite si časť **Spôsob striekania** vo vašom návode na použitie striekacieho zariadenia. Prečítajte si všetky výstrahy a pokyny vo vašej príručke k striekaciemu zariadeniu a na striekacom zariadení.

**POZNÁMKA:** Ak používate elektrostatický rozstrekovač SaniSpray HP 20, pred začatím rozstrekovania prepnete prepínač napájania elektrostatického náboja do polohy **ZAPNUTÝ**. Po stlačení spúšte sa rozsvieti kontrolka elektrostatického náboja. Pozrite si časť **Uzemnenie** podľa pokynov v príručke k rozstrekovaču.

Ak striekacie zariadenie nestrieka, skúste niektorý z nižšie uvedených krokov:

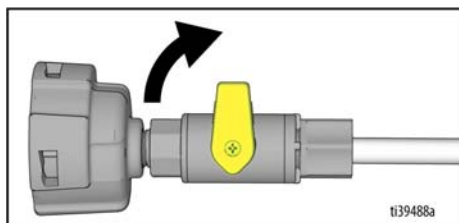
- Zopakujte **Začatie novej práce**, strana 4, pre naplnenie ProPack a rozstrekovača.
- Množstvo dezinfekčného prostriedku v ProPack môže byť nedostatočné. Zostávajúca tekutina sa môže preniesť do zostavy šálky s objemom 42 uncí alebo sa môže ProPack doplniť. Pri doplňovaní nádrže ProPack postupujte podľa pokynov **Doplnenie ProPack**, strana 7.
- Uistite sa, že striekací hrot nie je upchatý. Pozri **Vyčistite upchatie špičky** v príručke k rozstrekovaču.
- Ak striekacie zariadenie stále nestrieka, pozrite si časť **Riešenie problémov**, strana 10.

## Doplnenie ProPack

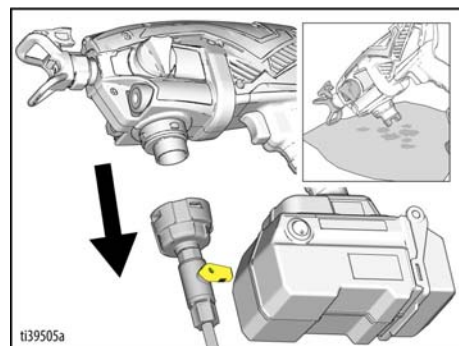
|                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                              |  |  |  |
| <b>NEBEZPEČENSTVO CHEMICKÝCH REAKCIÍ</b><br>Miešanie dezinfekčných prostriedkov môže mať za následok prudkú chemickú reakciu, ktorá môže spôsobiť vážne chemické popáleniny. Pred výmenou za iný dezinfekčný prostriedok ProPack a hadicu vždy úplne očistite. |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |

1. Ak používate elektrostatický rozstrekovač SaniSpray HP 20, prepnete spínač napájania elektrostatickým nábojom do polohy **VYPNUTÉ**.
2. Vykonajte **Postup na uvoľnenie tlaku**, strana 4.

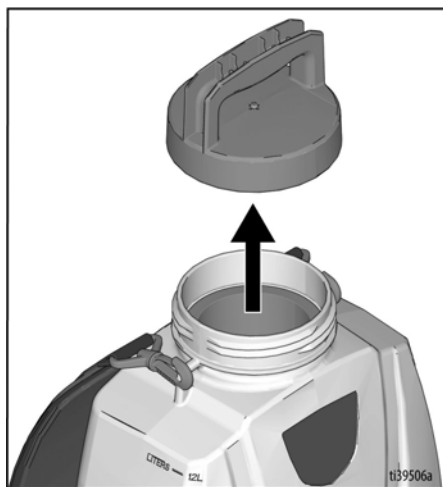
3. Otočte rukoväť ventilu v smere hodinových ručičiek do zatvorenej polohy.



4. Vyberte adaptér rozstrekovača z rozstrekovača. Položte striekacie zariadenie na handru, aby sa zachytil akýkoľvek dezinfekčný prostriedok, ktorý by mohol kvapkať.



5. Oddelte veko od nádrže ProPack.



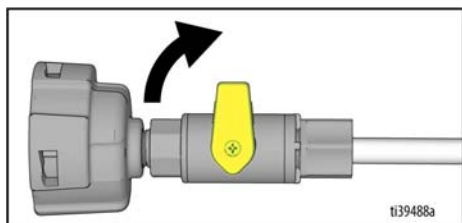
6. Postupujte podľa krokov 2 – 7 v časti **Začatie novej práce**, strana 4.

## Čistenie a skladovanie

### Čistenie striekacej pištole

Čistenie vášho striekacieho zariadenia teplou vodou sa vyžaduje po každom použití na odstránenie dezinfekčných prostriedkov a zvyškov.

1. Vykonajte **Postup na uvoľnenie tlaku**, strana 4.
2. Otočte rukoväť ventilu v smere hodinových ručičiek do zatvorenej polohy.



3. Vyberte adaptér rozstrekovača z rozstrekovača. Položte striekacie zariadenie na handru, aby sa zachytil akýkoľvek dezinfekčný prostriedok, ktorý by mohol kvapkať.

#### POZNÁMKA

Dezinfekčný prostriedok ponechaný v striekacom zariadení poškodí striekacie zariadenie. Aby nedošlo k poškodeniu, zariadenie vždy po každom použití úplne vypláchnite teplou vodou. Striekacie zariadenie neskladujte s dezinfekčným prostriedkom vnútri.

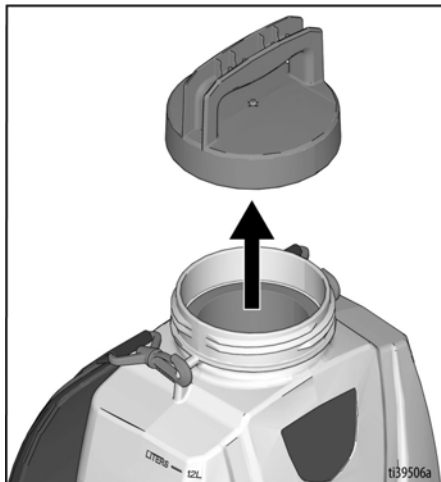
4. Postupujte podľa krokov v časti **Čistenie a Skladovanie** vo vašom návode na použitie striekacieho zariadenia.

### Vyčistenie ProPack

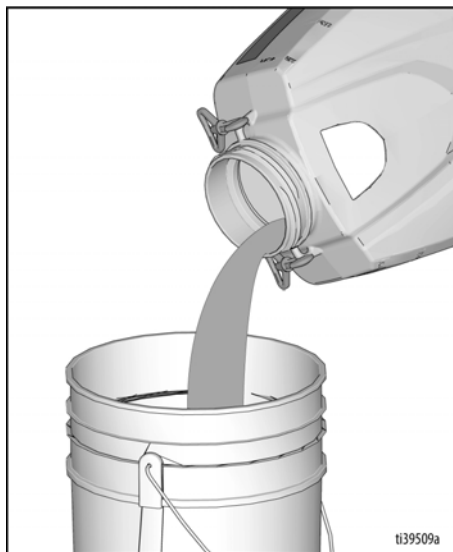
Na konci každého dňa používania ProPack očistite teplou vodou, aby ste odstránili všetok dezinfekčný prostriedok a zvyšky.

1. Skontrolujte, či je rukoväť ventilu v zatvorenej polohe.

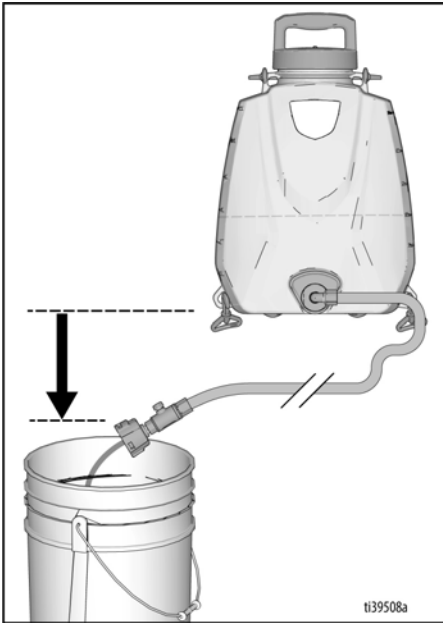
2. Oddel'te veko od nádrže ProPack. Vyberte filter z nádrže ProPack.



3. Nadbytočný dezinfekčný prostriedok vylejte do odpadovej nádoby.



4. Nainštalujte filter ProPack a naplňte nádrž ProPack teplou vodou.
5. Vypláchnite vodu cez ProPack nasledovne:
  - a. Držte adaptér postrekovača pod nádržou ProPack. Namierte striekáciu pištoľ do odpadovej nádoby.
  - b. Otočte rukoväť ventilu proti smeru hodinových ručičiek do otvorenej polohy.
  - c. Z nádrže a hadice ProPack nechajte odtiecť všetku vodu.
6. Nalejte všetku prebytočnú vodu z nádrže ProPack do nádoby na odpad.
7. Skontrolujte, či je z hadice vypustená všetka kvapalina. Otočte rukoväť ventilu v smere hodinových ručičiek do zatvorenej polohy.
8. Kvapalinu zlikvidujte v odpadovej nádobe podľa pokynov na štítku nádoby dezinfekčného prostriedku a platných predpisov.
9. Na čistenie a utieranie dezinfekčného prostriedku z vonkajšej strany ProPacku používajte mäkkú handričku navlhčenú vo vode.



## Skladovanie

- Nedovoľte, aby v ProPack alebo hadici zmrzla voda.
- Uchovávajte ProPack vo zvislej polohe.
- ProPack skladujte vo vnútornom prostredí na chladnom a suchom mieste.
- Pre viac informácií si pozrite časť **Skladovanie** vo vašom návode na použitie striekacieho zariadenia.

## Riešenie problémov



Pred demontážou alebo opravou vyberte batériu z rozstrekovača a uvoľnite tlak. Pozrite si časť **Postup na uvoľnenie tlaku**, strana 4.

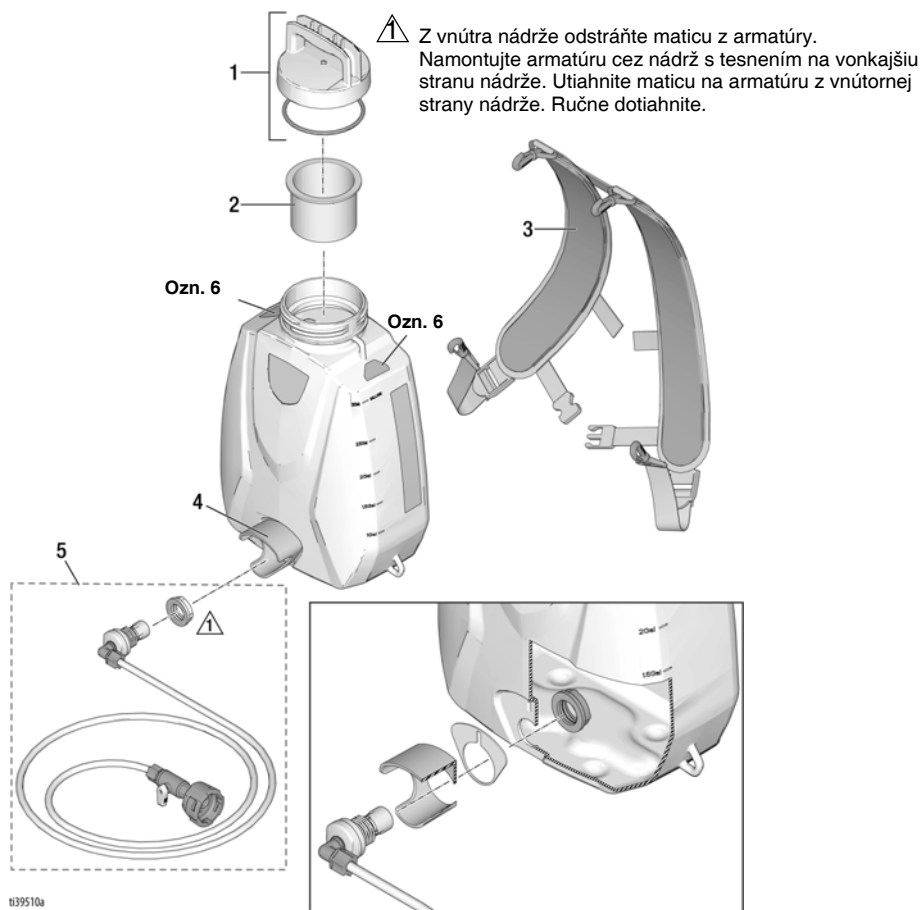


### Diagnostika striekacieho zariadenia

| Problém                                                                                                  | Príčina                                                                  | Riešenie                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Z adaptéra rozstrekovača netečie tekutina                                                                | Rukoväť ventilu je zatvorená.                                            | Otvorte rukoväť ventilu.                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                                                                                                          | ProPack nie je naplnený.                                                 | Zopakujte <b>Začatie novej práce</b> , strana 4. Skontrolujte, či sú adaptér a rozstrekovač držané pod nádržou ProPack. Hadica nemôže byť prevesená cez rameno alebo zahnutá cez popruhy chrbtovej súpravy.                                                                                                      |
|                                                                                                          | Nízka hladina kvapaliny v nádrži ProPack.                                | Nalejte viac tekutiny do nádrže ProPack. Keď je hladina kvapaliny blízka 1 litru, rozstrekovač a ProPack prestanú napúšťať.                                                                                                                                                                                      |
| Striekacie zariadenie síce vydáva zvuk, ale po stlačení spúšte nedochádza k striekaniu žiadnej tekutiny. | Striekacie zariadenie nie je naplnené.                                   | Naplníte ProPack a rozstrekovač. Pozrite si časť <b>Začatie novej práce</b> , strana 4. Skontrolujte nasledovné: <ul style="list-style-type: none"> <li>Hladina kvapaliny je nad výstupom (viac ako približne 32 oz (1 liter).</li> <li>V hadici nie je vzduch.</li> <li>Rukoväť ventilu je otvorená.</li> </ul> |
|                                                                                                          | Hlavný gombík na rozstrekovači je v polohe PRIME.                        | Napúšťací gombík otočte do polohy striekania SPRAY.                                                                                                                                                                                                                                                              |
|                                                                                                          | Striekač hrot nie je v polohe striekania SPRAY.                          | Otočte striekač hrot do polohy striekania SPRAY.                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                                                                                          | Ovládač rýchlosti na rozstrekovači je nastavený na príliš nízku hodnotu. | Zvyšujte rýchlosť dovtedy, kým rozstrekovač nezačne striekať.                                                                                                                                                                                                                                                    |
|                                                                                                          | Rozstrekovacie čerpadlo dosiahlo koniec svojej životnosti.               | Vymeňte zostavu čerpadla. Pozri príručku k rozstrekovaču.                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Po stlačení spúšte striekacie zariadenie nevydáva žiadny zvuk.                                           | Žiadna batéria alebo nízke napätie batérie.                              | Vložte úplne nabitú batériu.                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|                                                                                                          | Problém s rozstrekovačom.                                                | Pozri <b>Riešenie problémov</b> v príručke k rozstrekovaču.                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Z hadice blízko chrániča uniká kvapalina                                                                 | Uvoľnená matica na armatúre nádrže, nestláčajúce tesnenie.               | Utiahnite maticu z vnútornej strany nádrže ProPack.                                                                                                                                                                                                                                                              |
|                                                                                                          |                                                                          | Vymeňte zostavu hadice. Pozrite si časť <b>Diely</b> , strana 11.                                                                                                                                                                                                                                                |
| Remienok sa neprípe na nádržku ProPack.                                                                  | Popruhy chrbtovej súpravy sú poškodené alebo zlomené.                    | Vymeňte popruhy chrbtovej súpravy. Pozrite si časť <b>Diely</b> , strana 11.                                                                                                                                                                                                                                     |

# Diely

## SaniSpray HP ProPack



## Zoznam dielov - SaniSpray HP ProPack

| Položka                                                                     | Diel   | Popis                            | Množstvo |
|-----------------------------------------------------------------------------|--------|----------------------------------|----------|
| 1                                                                           | 20A550 | VEKO (vrátane o-kružku)          | 1        |
| 2                                                                           | 20A378 | FILTER                           | 1        |
| 3                                                                           | 20A551 | POPRUH, Chrbtová súprava         | 1        |
| 4                                                                           | 20A552 | CHRÁNIČ                          | 1        |
| 5                                                                           | 20A379 | Zostava HADICE                   | 1        |
| 6▲                                                                          | 20A564 | SADA, štítok, varovanie, ProPack | 1        |
| ▲ Náhradné bezpečnostné štítky, prívesky a karty sú k dispozícii bezplatne. |        |                                  |          |

## Technické údaje

| SaniSpray HP ProPack           |                                                |                       |
|--------------------------------|------------------------------------------------|-----------------------|
|                                | USA                                            | Metrické              |
| Hmotnosť                       | 3 lb                                           | 1,4 kg                |
| Maximálny objem tekutiny       | 3 galónov                                      | 12 litra              |
| Rozsah skladovacej teploty     | 32° až 113° F                                  | 0° až 45° C           |
| Rozsah prevádzkovej teploty    | 40° až 90° F                                   | 4° až 32° C           |
| Rozsah vlhkosti pri skladovaní | Relatívna vlhkosť 0 % až 95 %, bez kondenzácie |                       |
| Rozmery:                       |                                                |                       |
| Balenie ProPack                | 12,75 palcov x 8,75 palcov x 19,5 palcov       | 32 cm x 22 cm x 50 cm |
| Hadica (dĺžka)                 | 78 palcov                                      | 198 cm                |

## Recyklácia a likvidácia

### Koniec životnosti výrobku

Na konci užitočnej životnosti výrobku ho rozoberte a recyklujte zodpovedným spôsobom.

- Vykonajte **Postup na uvoľnenie tlaku**, strana 4.
- Kvapaliny vypúšťajte a likvidujte podľa platných predpisov. Vychádzajte z Karty bezpečnostných údajov výrobcu.
- Recykláciu vykonajte v súlade s platnými predpismi.

## Návrh zákona č. 65 štátu Kalifornia

### OBYVATELIA KALIFORNIE

 **VÝSTRAHA:** Rakovina a poškodenie reprodukčných orgánov – [www.P65warnings.ca.gov](http://www.P65warnings.ca.gov).

## Obmedzená záruka spoločnosti Graco

Spoločnosť Graco ručí za všetky zariadenia, ktoré vyrába a sú v tomto dokumente uvedené a ktoré nesú jej názov, že v čase dodania pôvodnému odberateľovi autorizovaným distribútorom výrobkov Graco nemajú žiadne materiálové ani výrobné chyby. Spoločnosť Graco po dobu deväťdesiatich (90) dní od dátumu predaja poskytne diely na opravu zariadenia, ktoré spoločnosť Graco určila ako chybné. Táto záruka platí iba v prípade, ak sa zariadenie montuje, prevádzkuje a udržiava v súlade s písomnými odporúčaniami spoločnosti Graco.

Táto záruka sa netýka a spoločnosť Graco nebude zodpovedať za bežné opotrebovanie ani akúkoľvek funkčnú poruchu, poškodenie alebo opotrebovanie spôsobené nesprávnou inštaláciou, nesprávnym používaním, odieraním, koróziou, nedostatočnou alebo nesprávnou údržbou, nedbanlivosťou, nehodou, nedovolenou manipuláciou alebo zámenou súčastí za súčasti, ktoré nedodáva spoločnosť Graco. Spoločnosť Graco takisto nenesie zodpovednosť za poruchy, poškodenia ani opotrebovanie spôsobené nekompatibilitou zariadenia Graco s konštrukciami, príslušenstvom, zariadeniami alebo materiálmi nedodávanými spoločnosťou Graco, alebo nesprávnou konštrukciou, výrobou, montážou, používaním a údržbou konštrukcií, príslušenstva, zariadení alebo materiálov nedodávaných spoločnosťou Graco.

### **TÁTO ZÁRUKA JE VÝHRADNÁ A NAHRÁDZA VŠETKY OSTATNÉ ZÁRUKY, VÝSLOVNÉ ALEBO PREDPOKLADANÉ, VRÁTANE, OKREM INÉHO, ZÁRUKY VHODNOSTI NA PREDAJ ALEBO VHODNOSTI NA KONKRÉTNY ÚČEL.**

Jediným záväzkom spoločnosti Graco a jediným nápravným prostriedkom pre zákazníka v prípade akéhokoľvek porušenia záruky zostáva to, čo je uvedené v tomto dokumente. Zákazník súhlasí s tým, že nebude mať k dispozícii žiadne ďalšie nápravné prostriedky (vrátane, okrem iného, náhodných alebo následných škôd z dôvodu straty zisku, straty z neuskutočneného predaja, zranenia osôb alebo poškodenia majetku a všetkých ostatných náhodných alebo následných škôd). Všetky opatrenia na nápravu porušenia záručných podmienok sa musia vykonať do dvoch (2) rokov od dátumu predaja.

### **SPOLOČNOSŤ GRACO NERUČÍ A VZDÁVA SA VŠETKÝCH MLČKY PREDPOKLADANÝCH ZÁRUK ZA PREDAJNOSŤ A VHODNOSŤ NA KONKRÉTNY ÚČEL POKIAĽ IDE O PRÍSLUŠENSTVO, ZARIADENIE, MATERIÁLY ALEBO SÚČASTKY, KTORÉ SPOLOČNOSŤ PREDÁVA ALE NEVYRÁBA.**

Na tieto položky predávané, avšak nevyrábané spoločnosťou Graco (ako napríklad elektrické motory, prepínače, hadice atď.) poskytuje (ak vôbec) záruku ich výrobca. Spoločnosť Graco poskytne kupujúcemu primeranú pomoc pri reklamovaní akýchkoľvek porušení týchto záruk.

### **SPOLOČNOSŤ GRACO NEBUDE V ŽIADNOM PRÍPADE ZODPOVEDNÁ ZA NEPRIAME, NÁHODNÉ, ZVLÁŠTNE ALEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY VYPLÝVAJÚCE Z DODANIA TU UVEDENÉHO ZARIADENIA SPOLOČNOSTÍ GRACO ČI Z POSKYTNUTIA, FUNGOVANIA ALEBO POUŽÍVANIA AKÝCHKOĽVEK VÝROBKOV ALEBO INÉHO TOVARU PREDÁVANÉHO NA TENTO ÚČEL, ČI UŽ Z DÔVODU PORUŠENIA ZMLUVY, PORUŠENIA ZÁRUKY, NEDBALOSTI SPOLOČNOSTI GRACO ČI INAK.**

Táto záruka vám udeľuje konkrétne zákonné práva, pričom môžete mať aj ďalšie práva, ktoré sa menia podľa krajiny, štátu alebo provincie. Táto záruka a obmedzenie zodpovednosti nebude vylučovať ani obmedzovať tieto práva (ak sú) voči spoločnosti Graco, ktorú nie je možné vylúčiť ani obmedziť v rámci platného zákona vašej krajiny, vášho štátu alebo vašej provincie.

### **PRE ZÁKAZNÍKOV SPOLOČNOSTI GRACO V SEVERNEJ AMERIKE**

Zavolajte na číslo 1-844-241-9499 alebo navštívte stránku [www.graco.com/techsupport](http://www.graco.com/techsupport) ohľadom akejkoľvek potenciálnej chyby zariadenia v záruke. Ak sa reklamovaná chyba overí, spoločnosť Graco na základe vlastného uváženia buď pošle diely na opravu, ktoré si vlastník nainštaluje, alebo bezplatne vymení výrobok. Záručné reklamácie ani servis tohto výrobku nespravujú distribútori spoločnosti Graco ani servisné strediská určené pre náterové zariadenia Graco.

### **PRE ZÁKAZNÍKOV SPOLOČNOSTI GRACO V EURÓPE, NA STREDNOM VÝCHODE, V AFRIKE A ÁZII A V TICHOMORÍ**

Kontaktujte svoje regionálne servisné stredisko alebo autorizovaného distribútora na vybavenie záručnej reklamácie.

## Informácie o spoločnosti Graco

Ak chcete získať najnovšie informácie o produktoch Graco, navštívte stránku [www.graco.com](http://www.graco.com).

Informácie o patentoch nájdete na stránke [www.graco.com/patents](http://www.graco.com/patents).

**PRI ZADÁVANÍ OBJEDNÁVKY** kontaktujte svojho distribútora spoločnosti Graco alebo zavolajte na číslo 1-800-690-2894, kde získate informácie o najbližšom distribútorovi.

*Všetky písomné a obrazové údaje uvedené v tomto dokumente predstavujú najnovšie informácie o produktoch dostupné v čase publikácie. Spoločnosť Graco si vyhradzuje právo kedykoľvek vykonať zmeny bez predchádzajúceho upozornenia.*

Preklad pôvodného návodu. This manual contains Slovak. MM 3A8304

**Sídlo spoločnosti Graco:** Minneapolis

**Medzinárodné pobočky:** Belgicko, Čína, Japonsko, Kórea

**GRACO INC. AND SUBSIDIARIES • P.O. BOX 1441 • MINNEAPOLIS MN 55440-1441 • USA**

**Autorské práva 2021, Graco Inc.**

**Všetky výrobné lokality spoločnosti Graco sú registrované podľa normy ISO 9001.**

[www.graco.com](http://www.graco.com)

Revidované vydanie C, február 2021